





Марина  
Королёва

# Чисто по- русски

Говорим и пишем без ошибок

Издательство АСТ  
Москва

УДК 808.5  
ББК 81.2Рус-5  
К68

**Королёва, Марина Александровна**

К68 Чисто по-русски / Марина Королёва. — М.: Издательство АСТ, 2022. — 512 с. — (Говорим по-русски)

ISBN 978-5-17-150505-9

Книга Марины Королёвой «Чисто по-русски» выросла из знаменитых программ «Говорим по-русски» и «Как правильно», которые можно было в свое время услышать в эфире легендарной радиостанции «Эхо Москвы». Многие тексты публиковались и в еженедельных колонках автора в «Российской газете». Они рассказывают о самых интересных, трудных и спорных аспектах современного русского языка. Форма повествования — легкая, эмоциональная, захватывающая — делает эти эссе о языке доступными самым разным читателям, от школьников до министров.

Предыдущие четыре издания уже стали безусловными бестселлерами: «Говорим по-русски с Мариной Королёвой» (М.: Слово, 2003), «Говорим по-русски правильно» (М.: Российская газета, 2007), «Чисто по-русски» (М.: Студия PageDown, 2014 и 2016).

В настоящем издании много новых материалов, которые публиковались до этого только в периодике и в соцсетях автора.

УДК 808.5

ББК 81.2Рус-5

ISBN 978-5-17-150505-9

© Королёва М.А., 2022

© ООО Издательство АСТ, 2022

## Содержание

К читателю.....	23
-----------------	----

### {A}

Абитуриент .....	25
Абонентский и абонементный.....	26
Áвгустовский .....	26
Авось.....	27
Авторитет и авторитеты.....	28
Авторка, редакторка, инженерка? .....	29
Акушер.....	30
Алфавит .....	31
Альтернатива.....	32
Амбиции .....	33
Анфас.....	34
Аншлаг .....	34
Апельсиновый и апельсиновый .....	35
Апломб .....	36
Апока́липсис.....	37
Апробация.....	38
Араб и арап.....	39
Асфальт .....	40
Áтлас и атлас.....	40
Афе́ра.....	41
Ахиня.....	42
Аэропорт.....	43

**{Б}**

Баба-яга.....	44
Базилика.....	44
Бакалея.....	45
Баловаться.....	46
Банкнот и банкнота .....	47
Банты, шарфы .....	48
Бардак.....	49
Баржа.....	50
Башмак.....	51
Без умолку .....	51
Белиберда .....	52
Белугой реветь.....	53
Берёста и береста.....	54
Беспредел.....	55
Бестия, каналья .....	56
Бестселлер.....	57
Бефстроганов .....	58
Бижутерия .....	59
Бильярд.....	60
Битый час .....	61
Благо.....	62
Благоволить.....	63
Благодаря.....	63
Блестеть и блистать.....	64
Бог и бог .....	65
Бомбардировать.....	66
Борт.....	67
Бочковое или бочковое?.....	68
Бравурный .....	69
Брак.....	70
Брандахлыст .....	71

Брандмейстер.....	71
Брелок.....	72
Бронированный .....	73
Брызги .....	74
Бряцать.....	75
Будировать.....	76
Будни.....	77
Букет.....	78
Бутерброд.....	79
Бутик.....	80

### {В}

Валить.....	81
Вальтер Скотт, Жюль Верн и т.п.....	81
Варвар.....	83
Вау.....	83
Венчик или веничек? .....	84
Вероисповедание .....	85
Вертеп .....	86
Вечеря и вечерня .....	87
Виски.....	88
Вишневый сад.....	89
Включить.....	90
Власть имущие и власти предержажие .....	91
Военачальник .....	92
Возраст.....	92
Волапюк.....	93
Волеизъявление или волеизлияние?.....	94
Ворот .....	95
Восвояси.....	96
Впросак.....	96
Время(пре)провождение .....	97
Вручить .....	98

Вчера и накануне .....	99
Вы и вы.....	100
Вымпел.....	101

## {Г}

Галиматъя.....	102
Галерист и галерейщик .....	103
Галоши и калоши.....	104
Гастарбайтер.....	105
Гастроли и гастроль .....	106
Геймер, хейтер и т.п.....	107
Герб.....	108
Глазированный и глазурованный .....	109
Глас вопиющего в пустыне.....	110
Гóды и годá.....	111
Голевой .....	112
Голимый .....	113
Гололед и гололедица .....	114
Гордыня.....	115
Госпиталь.....	116
Грабли .....	117
Граждáнство .....	118
Граммы, килограммы .....	119
Грénки.....	120
Греча и гречка.....	120
Гроздь .....	121
Гружёнýй.....	122
Гуманитарный .....	123
Гúся и гуся.....	124

## {Д}

Дача.....	125
Дверь .....	126

Двухтысячные годы.....	127
Девичий.....	128
Деепричастные обороты .....	129
Дезавуировать.....	130
Демонтаж .....	131
Деньги.....	132
Дешево и сердито .....	132
Дивиденды .....	134
Директор, профессор.....	134
Диспансёр .....	135
Диспетчер.....	136
Дитя .....	137
Дно, донья.....	138
Доброго времени суток .....	139
Добыча.....	140
Довлеть .....	141
Догмат .....	142
Догово́р .....	143
Дока.....	143
Домогаться.....	144
Домочадцы .....	146
Достигнуть и достичь .....	146
Досуг .....	147
Дрэвко.....	148
Духовни́к.....	149
Душа .....	150

## {Е}

Ежовые рукавицы.....	151
Ездок, ездец, ездун.....	152
Ерунда.....	153
Есть и кушать.....	154

## {Ж}

Жалюзí .....	155
Жёлчь, жёлчный .....	156
Житъё-бытьё, житиё, бытиё .....	156

## {З}

За́ город, за́ городом, за́городный .....	157
Завсегда́тай .....	158
За́говор .....	159
Заём, за́йма, за́йму .....	160
Закадычный .....	161
Замешан и замешен .....	161
Замкнутый круг .....	162
Заморить червячка .....	163
Запасный и запасной .....	164
Заржаветь .....	165
Заявление: от кого или кого? .....	166
Зёрна от плевел .....	167
Зга .....	168
Зна́мение .....	168
Зна́харь, зна́харка .....	169
Зонт и зонтик .....	170

## {И}

Извините или извиняюсь? .....	171
Издавна и издрёвле .....	172
Изменник Родины .....	173
Изы́ск .....	174
Иконопись .....	174
Имеет место, имеет быть .....	175
Именинник и новорождённый .....	176
Индус, индиец, индеец, индианка .....	177
Индустрия .....	177

Индюк, индейка .....	178
Интервью: с кем-то или кого-то .....	179
Интернет .....	180
Интерьер и экстерьер.....	181
Инцидент, прецедент .....	181
Искра, искриться .....	182
Иstekший.....	183
Истошный .....	184
Их или ихний?.....	185

### {Й}

Йогурт .....	186
--------------	-----

### {К}

Кабак и кабачок .....	187
Кадет и кадетов .....	188
КазакИ.....	189
КамарИлья, каморра, каморка.....	190
Кáперсы .....	191
Капуцинов, сарацин, турок.....	191
Караул.....	193
Карачки, корточкИ, тормашкИ, подмышкИ.....	194
Каталóг.....	195
Катер .....	196
Каучúк.....	197
Кащей или Кощей?.....	198
Квартáл.....	199
Квартира .....	200
Кетá .....	200
Кефир и простокваша.....	201
Клубы .....	202
Клеймо и тавро.....	203
Козел отпущения .....	204

Колено .....	205
Коллега .....	206
Коллега, сирота, работяга.....	207
Колледж .....	207
Кóлос и колóсс .....	208
Компетенции .....	209
Комплиментарный и комплементарный.....	210
Компрометировать .....	211
Кондачок (с кондачка) .....	212
Кондúкторы и кондукторá.....	213
Контрабанда .....	213
Копья ломать .....	214
Кормило и бразды.....	215
Костюмированный .....	217
Кофейку.....	217
Кофейня или кофейная?.....	219
Кочерга.....	220
Краеугольный камень.....	221
Кредо .....	222
Кремы и соусы .....	222
Кремёнъ .....	224
Крестный и крёстный .....	224
Кров, кровь, обескроветь, обескровить .....	225
Кровь, кровото́чить .....	226
Кузькина мать .....	227
Кулинария .....	228
Кулички и кудыкина гора.....	228
Кумир и химера .....	229
Кур: во́ щи или вó щип?.....	230
Курица, кура, кур .....	231
Куролесить .....	232
Кúхонный .....	233

**{Л}**

Лазить и лазать.....	234
Лебедь.....	235
Лихва.....	235
Лицо и ли́ца.....	236
Логика и логистика.....	237
Ломо́ть.....	238
Лошадь.....	239
Людей или человек?.....	240

**{М}**

Маета.....	241
Макар и телята.....	242
Макарон и макароны.....	243
Маланьина свадьба.....	244
Манёвры.....	245
Манкировать.....	246
Маргинал, аутсайдер, люмпен.....	247
Матрас и матрац.....	248
Меблиро́ванный.....	248
Мент.....	249
Метропо́литен-опера и метрополитён.....	250
Мечты.....	251
Мизерный.....	252
Микитки.....	253
Микробы.....	253
Микроволно́вый.....	254
Мозг.....	255
Молодец и молодчик.....	256
Моло́х.....	257
Монстр.....	258
Монумент, мемориал, бюст.....	259
Москва-река, город Москва.....	260

Мост, моста, на мосту, за мостом.....	261
Мощи и мощь .....	262
Мурашки.....	263
Мускулистый.....	264
Мусоропровод.....	265

## {Н}

Навигировать.....	266
Наёмник и наймит.....	267
Наивный .....	268
Намерение .....	269
Наркомания, токсикомания.....	270
Не ровён час.....	271
Невежда и невежа.....	272
Негр .....	273
Нежели.....	273
Некролог: о ком, кому, на кого?.....	274
Нелицеприятный и неприятный.....	275
Нельзя и лезя .....	276
Неприкасаемые .....	277
Нервы и невропатолог.....	278
Неудобства: предоставить или доставить? .....	279
Нить красная и нитки белые .....	280
Ничего.....	281
Новая премьера .....	282
Новелла.....	283
Новорождённый.....	284
Ноль и нуль.....	285
Носки, чулки .....	286
Ностальгия.....	287

## {О}

Обеспечение .....	287
Обиняки.....	288

Обмишуриться.....	289
Обрезáние .....	290
Община .....	291
Обязан: чем или чему?.....	291
Огонь, вода и медные трубы .....	293
Ограничено и ограниченно.....	293
Одеть и надеть .....	295
Одна из мужчин .....	296
Одолжить и занять.....	297
Одр, у одра́, на одре́.....	298
Озвучить.....	298
Оковы, качели, сани.....	299
Опека .....	300
Оплата и плата .....	301
Определения при существительном .....	302
Оптимизировать, оптимизация .....	303
Орудийный, оружейный, ружейный .....	304
Оседлый или осёдлый?.....	305
Освэдомиться.....	305
Осуждён, возбуждён .....	306
Отзыв и отзы́в .....	307
Откúпорить .....	308
Отнюдь.....	308
Отрасль .....	309
Отставной козы барабанщик .....	310
Оптóвый.....	311

### {П}

Памятник: кому или кого?.....	312
Панталык.....	313
Парадигма.....	314
Парадное, парадная, парадный .....	315
Парафраз и перифраз .....	316